



2010年11月4日

関係者各位

株式会社日本輸出自動車検査センター

## ウガンダ向け RWI のお知らせ No.4- RWI プログラム一時中止

平素はウガンダ向け検査への変わらぬご理解、ご協力をありがとうございます。

ウガンダ基準局は、中古車両の路上使用適格性検査を含む全ての船積前適合性検査を即時発効にて一時的に中止しました。

この重要な安全性検査は、輸入車両の路上使用適格性を保証するためだけのものではなく、ウガンダの発展において不可欠なものでもありと考えております。

弊社は、検査工程の整合性と検査システムの専門性を支持しております。また、検査実施と提供において UNBS との関係で満足すべき結果が残せていると自負しております。

当検査を中断する間、皆様にはご迷惑をお掛けいたしますが、何卒ご了承いただきますようお願い申し上げます。

### JEVIC RWI と査定サービス

この期間中は、お客様のご要望があれば引き続き路上使用適格性検査をご提供させていただきます。

また、写真データを付けて提供している JEVIC 輸出前査定(JPA)もご提供可能です。JPA は輸出事業者の希望される施設で実施させていただきます。当サービスは合格/不合格となる検査ではございません。

両サービス共に輸出事業者の車両販売支援、また、現地輸入事業者から車両の状態確認のご要望がございましたら、ご利用ください。

詳細はお気軽にお問い合わせください。

以上



4<sup>th</sup> November 2010

Dear Stakeholder

### **Uganda RWI Announcement No.4 – RWI Program Temporarily Halted**

The Uganda Bureau of Standards has temporarily halted all PVoC activities, including the Used Vehicle RWI PVoC effective immediately.

This important safety inspection is not only responsible for ensuring the roadworthiness of imported vehicles but is also considered to be an integral part in the development of Uganda.

JEVIC stands behind the integrity of our process and professionalism of the inspection system. Proudly having an exemplary record with UNBS for service conduct and provision.

Your patience is requested during this interruption of service.

### **JEVIC RWI Inspection and Appraisal Services**

During this period, JEVIC will continue to offer Roadworthiness Inspections to the Ugandan standard upon request.

Additionally JEVIC's Pre-Shipment Appraisal (JPA) with photographs is also available. This service is completed at the exporters facility. The JPA is not a pass / fail inspection but an assessment.

Both services can be used to assist an exporter in the sale of a vehicle, or if so requested by an importer to confirm condition.

For further information please do not hesitate to contact JEVIC.

JEVIC Administration